

## **Comité de Jumelage Montceau - Geislingen**

Les relations entre les deux villes de Montceau-les-Mines et de Geislingen an der Steige ont débuté dès la création de l'Echange Linguistique Scolaire, en 1971, c'est-à-dire il y a 45 ans.

Un échange est non seulement un enrichissement linguistique, mais aussi un enrichissement personnel. Il permet de découvrir, dans un autre pays européen un autre mode de vie.

Chaque année, des élèves de l'enseignement secondaire de Montceau-les-Mines se sont rendus à Geislingen an der Steige pour participer aux activités de leurs correspondants dans les établissements secondaires et à l'extérieur, et à la vie quotidienne dans les familles d'accueil. Les correspondants venaient ensuite à Montceau-les-Mines vivre dans les mêmes conditions. Les professeurs des différents établissements français et allemands participaient, avec le Comité de Jumelage, au bon déroulement de ces échanges.

Plusieurs milliers d'élèves allemands et français y ont participé.

Les relations entre les municipalités et entre les associations ont démarré peu après le début de l'Echange Linguistique, répondant aux souhaits des organisateurs comme à ceux des parents d'élèves, souhaitant mieux connaître le pays jumelé. Ces relations sont devenues plus intenses à partir de 1979, et le jumelage, officialisant l'amitié entre les deux villes, a été signé en 1993.

De nombreuses associations montcelliennes rencontrent leurs homologues allemandes : musicales (par exemple Orchestre Junior de l'Ecole de Musique, Herse IV, Les Amis Réunis, Les Symphonies du Roy), sportives (clubs de foot, handball, natation, tir à l'arc, dressage de chiens), pour participer à des tournois, des concerts, diverses manifestations communes, dans le but d'échanger leurs performances et de mieux se connaître.

Le Comité de Jumelage est partie prenante, à Montceau-les-Mines comme à Geislingen an der Steige, de diverses manifestations telles que les Fêtes de la Ville à Geislingen en juillet, le Festival d'accordéon Tango Swing et Bretelles à Montceau en octobre à Montceau, etc.

Chaque année, des élus des deux pays se rencontrent pour mieux connaître et faire connaître le fonctionnement de leurs institutions municipales et de leur vie quotidienne. Des visites dans chacune des deux villes permettent de comprendre le fonctionnement des diverses structures municipales. Les journaux locaux contribuent à l'échange de connaissances mutuelles par de nombreux articles.

Nos instances mutuelles sont conscientes de participer au processus de l'Europe en marche et s'y engagent de tout cœur.